



004925

36994/08



Československá obchodní banka, a. s.  
Radlická 333/150, 150 57 Praha 5; IČ: 00001350,  
zapsaná v obchodním rejstříku vedeném Městským soudem v Praze,  
oddíl B: XXXVI, vložka 46

Back office finančních trhů

tel.: +420  
tel.: +420  
fax: +420  
e-mail:

Klient/Protistrana:  
CEPRO, A.S.  
IČO: 60193531  
DELNICKA 213/12  
170 04 PRAHA 7  
CZECH REPUBLIC

(cc1759)

**KONFIRMACE TERMÍNOVÉ DEVIZOVÉ (FORWARD) TRANSAKCE  
REFERENCE Č.: 69322673**

V Praze dne 26/09/2017

Vážený kliente,  
účelem tohoto dopisu (této „Konfirmace“) je potvrdit podmínky Transakce uzavřené mezi námi k Datu obchodu uvedenému níže („Transakce“). Tato Konfirmace představuje „Konfirmaci“, na níž se odkazuje Rámcová smlouva ze dne 29/04/2014 v jejím případném doplněném znění, mezi Bankou a Klientem („Rámcová smlouva“). Pojmům používaných v této Konfirmaci začínajícím velkým počátečním písmenem, bude přikládán stejný význam jako v Rámcové smlouvě, pokud nejsou jinak definovány v této Konfirmaci. Všechna ustanovení obsažená v Rámcové smlouvě platí pro tuto Konfirmaci, s výjimkou případů výslovně uvedených níže. **Podmínky Transakce, které se tato Konfirmace týká, jsou následující:**

|                           |                     |                            |               |
|---------------------------|---------------------|----------------------------|---------------|
| Datum/Den obchodu:        | 26/09/2017 11:22:32 | Datum vypořádání:          | 27/10/2017    |
| Základní měna:            | EUR                 | Částka Základní měny:      | 1,000,000.00  |
| Kupující Základní měny:   | Banka               | Prodávající Základní měny: | Klient        |
| Referenční měna:          | CZK                 | Částka Referenční měny:    | 26,010,000.00 |
| Termínový (forward) kurz: | 26.01               |                            |               |

Podrobnosti o účtech:

**Platby Bance**

| Měna | P/A* | Účet pro platby | IBAN | Zprostředkující banka | Korespondenční banka | Swift kód ČSOB |
|------|------|-----------------|------|-----------------------|----------------------|----------------|
| EUR  | A    |                 | ===  | ===                   | CEKOCZPP             | CEKOCZPP       |

**Platby Klientovi**

| Měna | P/A* | Účet pro platby | IBAN | Zprostředkující banka | Korespondenční banka |
|------|------|-----------------|------|-----------------------|----------------------|
| CZK  | A    |                 | ===  | ===                   | CEKOCZPP             |

\*P - vypořádání platbou/A - platba na účet

Klient prohlašuje, že:

- Je mu známa skutečnost, že konečná výhodnost či nevýhodnost Transakce pro něho může být ovlivněna náhlými změnami hodnot směnných kurzů a úrokových sazeb, jejichž vývoj může být v průběhu času značně proměnlivý a obtížně předvídatelný a může vést ke vzniku významného zisku či ztráty z předmětné Transakce, pokud by na Transakci nebylo pohlíženo v souvislosti s peněžními toky, ve vztahu ke kterým Klient jistí své devizové či úrokové riziko.
- Vzhledem k úrovni svých odborných znalostí a zkušeností je schopen porozumět a rozumí podstatě obchodování Transakcí a jsou mu známa veškerá možná rizika související s uzavřením transakcí.
- Je mu známa skutečnost, že se může dotázat pověřeného pracovníka Banky, pokud zcela neporozumí podmínkám či podstatě Transakce.
- Souhlasí s tím, že Konfirmaci zasílá vždy Banka Klientovi a že Klient Konfirmaci potvrdí a zašle jím potvrzenou Konfirmaci zpět Bance ve lhůtách a způsobem, jak stanoví Rámcová smlouva, není-li dohodnuto jinak. Dále Klient souhlasí s tím, že jakékoliv oznámení / potvrzení zaslané Klientem Bance nebude považováno za Konfirmaci (potvrzovací dopis ve smyslu zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, ve znění pozdějších předpisů), není-li dohodnuto jinak.
- Na sebe přebírá nebezpečí změny okolností dle § 1765 odst. 2) zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, ve znění pozdějších předpisů.

Touto Konfirmací Banka a Klient opatřují Smlouvu, kterou Banka a Klient uzavřely ohledně Transakce za podmínek uvedených v této Konfirmaci, písemnou formou. Pro vyloučení pochybností Banka a Klient tímto sjednávají, že takto konvalidovaná Smlouva je platná a účinná od Data obchodu.

Místo provedení pokynu: OTC

Protistranou této transakce / obchodu byla Československá obchodní banka, a.s.  
Tato Konfirmace se bude řídit a vykládat v souladu se zákony České republiky.

V případě jakékoliv nesrovnalosti nás laskavě kontaktujte na výše uvedených telefonních číslech.  
S upřímným pozdravem,

Československá obchodní banka, a. s.

Podepsal:

Podepsal:

Jméno:

Jméno:

Potvrzeno k datu uvedenému v záhlaví:

Podepsal:

Podepsal:

Jméno:

Jméno:

CEPRO, A.S. (ref.č. 69322673)

Potvrďte prosím, že předchozí ujednání stanovuje správně podmínky Transakce, a to podepsáním této Konfirmace, a jejím zasláním:

- 1) faxem na č. [redacted]
- 2) e-mailem naskenované ve formátu pdf na [redacted]
- 3) poštou na adresu uvedenou v záhlaví této Konfirmace.

Klient se tímto zavazuje podepsaný originál této Konfirmace bez zbytečného odkladu odeslat Bance také poštou na adresu uvedenou v záhlaví této Konfirmace.